

Merci à nos commanditaires, encourageons-les!!!!

<p><b>JEAN CONTU</b> Pharmacie / Pharmacy 613-443-5552 Ouvert 7 jours / Open 7 days Call us for more information! ZARZAR... nous a fait!</p>	<p><b>Jean G. Martel</b> AVOCAT - LAWYER 800 NOTRE DAME EMBRUN, ON Tel : 613-443-3267</p>	<p><b>R. PAQUETTE</b> INSURANCE BROKER Parolek Paquette, Courtier / Broker parlek@rpaquette.com Tel : 613-443-2255 1-888-800-4293 WWW.RPAQUETTE.COM</p>
<p><b>GARAGE LOISELLE</b> SINCE 1981 419 rue Notre-Dame, Embrun, ON 613-223-2500</p>	<p><b>Physio Gougeon</b> 613 804-0594   Embrun www.physio gougeon.ca</p>	<p><b>CLUB RICHELIEU EMBRUN</b> 613-443-3145 AIDE A LA REUNION PROMOTION DE LA FRANCOPHONIE Rachelle Laplante, présidente 2017-2018 richelieu@tel.net</p>
<p><b>Campbell &amp; Sabourin LLP/s.r.l.</b> Avocats et Notaires 1-155 rue Bay Street, Embrun 613.443.5683 www.campbellaw.ca</p>	<p><b>Portes Express</b> DOORS &amp; TRIM LVS. 146 BAY EMBRUN, ON K0A 1W1 PIERRE LABELLE FRANCOIS VENTES ET SERVICE TEL: 613 443-6884 FAX: 613 443-3247 www.expressdoor.com</p>	<p><b>Vieux</b> Traiteur &amp; Catering Alain &amp; Madras 114 St. Georges St. Embrun, ON Tel: 613-443-3233 www.vieuxtraiteur.com</p>
<p><b>CLUB OPTIMISTE D'EMBRUN</b> 613-878-5474 AMI DE LA JEUNESSE Avenue Taylor, présidente 2017-2018 olympic@optimiste.com</p>	<p><b>EMBRUN COLLISION INC.</b> 303 New York Court, E. Embrun, Ontario, K0A 1W1 Tel: 613-443-3234 Fax: 613-443-3233 www.embruncollision.ca</p>	<p><b>OLIGO</b> DEVELOPMENT GROUP Eric Brisson Président Quality Developer and Home Builder Developper et constructeur immobilier de qualité 88 St-Augustin, Unit B, Embrun www.ologogroup.com 613-443-3575</p>
<p><b>Fédération Coopérative d'Ontario Inc.</b> 613.288.2689 www.fco-coo.ca</p>	<p><b>Desjardins</b> Caisse populaire Nouvel-Service inc. CENTRES DE SERVICES Embrun ..... 613 443-2992 Casselman ..... 613 764-2063 St-Jude ..... 613 524-2181</p>	<p><b>Carre Planier</b> Embrun Floor Covering Inc. 1997 vinyle, coussiné, céramique, tapis 781-C, rue Notre-Dame, EMBRUN 613-443-5338</p>
<p><b>CHEZ LILI</b> PARTY RENTALS INC. Line et Daniel Blanchard: prop. 613 443-3482</p>	<p><b>Chevaliers de Colomb</b> conseil # 6501 rue Fargot, Embrun (Ontario) K0A 1W0 613 443-6301</p>	<p><b>Maison Funéraire &amp; Chapelle</b> <b>LAFLEUR</b> Funeral Home &amp; Chapel Casselman, ON Embrun, ON 613 764-3286 613 443-3286 Dr. Lafleur / Dr. E. Lafleur Dr. E. Lafleur</p>
<p><b>FERME TI-CO INC.</b> 613-443-3553 Service de séchage / Drying Services Entreposage / Storage Laurier 613-859-2879 / Bob 613-222-8853 Rhéal 613-286-2718</p>	<p><b>ALAIN LANTHIER, CFP</b> PLANSIFICATION FINANCIERE SERVICES FINANCIERS 613-443-0522 Courtier en assurance et services financiers</p>	<p><b>LES FONDATIONS BRISSON</b> RESIDENTIEL - COMMERCIAL - AGRICOLE Bonne info - bonne à garder (Bonne) Fondation depuis 14 ans Tel: 613 764-1830 Fax: 613 764-3378</p>
<p><b>ANDRÉ MARTEL</b> PRESIDENT 15, Terry Fox Dr., Box 10 VanKleeck Hill, On K0B 1R0 Tel: 1-800-281-6933 Tel: 613-879-2217 Fax: 613-879-3458</p>	<p><b>Phil Ryan &amp; Assoc.</b> phil_ryan@cooperatives.com 613-443-3107 Une place de choix the-cooperatives A better place for you</p>	<p><b>Embrun Home Hardware</b> Culinary Centre 506 Notre-Dame St. Embrun, ON K0A 1W2 Tel: 613 443 2889 Fax: 613 443 1017</p>

Merci à nos commanditaires, encourageons-les!!!!

<p><b>Bertrand</b> PLUMBING &amp; HEATING Commercial &amp; Residential Commercial et résidentiel Martin Bertrand Bertrand Heating martin@bertrandheating.com 613.443.3090 101 Bay Street, Embrun, Ontario K0A 1W1</p>	<p><b>Village Restaurant</b> Dining Lounge 613-443-3184 ouvert tous les jours de 6h00 à 14h00 1006 Notre-Dame St Embrun, Ontario K0A 1W0</p>	<p><b>CO-OP</b> EMBRUN 526 Notre-Dame, Embrun (Ontario) K0A 1W0 1-800-267-4270 www.coopembrun.com Tel: 613-443-2888 Fax: 613-443-1200</p>
<p><b>MR BLAIS</b> SALES &amp; SERVICE INC. 140 Clément St Vars, ON (613) 443-1231</p>	<p><b>Embrun Ford</b> Embrun Ford 508 Notre-Dame Embrun Ont., K0A1W0 Tel: (613) 443-2985 Cell: (613) 295-6979</p>	<p><b>VC Home Inspections</b> and renovations Corie Bérubé Hépatite C - Hépatite B Bâtiment - Électricité 31 ave. Radisson Dr. Embrun, Ontario K0A 1W3 Tel: 613 330 8872 www.vchomeinspections.com</p>
<p><b>Gérald Monnot Lettrage</b> Alain Monnot graveur agrégé Marie Bisailley vendeuse Lettage au cimetière Cemetery Lettering www.lettrage.com 357 Powell Hastings ON N6C 2T1 minimonument@gmail.com</p>	<p><b>Le Pavillon</b> RÉSIDENCE POUR RETRAITÉS 613 443-1690 admin@lepavillon.ca 1122 Notre Dame, Embrun ON K0A 1W0</p>	<p><b>New Dawn</b> Dental Clinic 8122 Notre-Dame, Embrun, Ontario K0A 1W1 613-443-3411 • www.newdawn.com</p>
<p><b>Sandrine</b> Restaurant Camille Hoge 994 Notre-Dame Street, Embrun, ON, K0A 1W0 Tel: 613-370-0771 Fax: 613-370-0278 Email: restaurant@sandrine@gmail.com</p>	DISPONIBLE	DISPONIBLE

**SERVICES PAROISSIAUX**

**Administration (CAT):**  
Laurier Lemieux, président (613-443-3583)  
Michel Dagenais, vice-président (613-443-3130)

**Pastorale (CPP):**  
Diane Bergeron, présidente (613-443-3212)

**Liturgie:** Les membres du CPP.

**Comité du cimetière:**  
Camille Piché, président (613-443-0381)

**Rions un peu :**

Le dentiste : Madame, votre dent est morte. Il faut lui faire une couronne.  
La dame : Ce n'est pas nécessaire. Vous pouvez l'enterrer sans cérémonie.

**SERVICES LITURGIQUES pour le 13 et 14 octobre 2018**

	17 h	8 h 30	10 h 30
<b>Accueil</b>	Suzanne Campbell	Bénévole	Armand Brisson Lise Brisson
<b>Animatrices</b>	Genevieve Forgues	Denis Leduc	École
<b>Lecteurs</b>	Caroline Wathier	Noëlla Bertrand	École
<b>Servants</b>	Denis Rivet Genevieve Rivet	Céline Lapalme Daniel Lapalme	Jeanne Brisson Denis Brisson
<b>Ministres de Communion</b>	Genevieve Rivet Roxanne Lafortune	Céline Lapalme Daniel Lapalme	Jeanne Brisson Denis Brisson Lise Brisson

**Paroisse St-Jacques d'Embrun**

1041, rue Notre-Dame, C.P. 100  
Embrun, Ontario K0A 1W0  
Téléphone : 613-443-2817  
Télécopieur : 613-443-1843

Courriel: [paroissestjacques@rogers.com](mailto:paroissestjacques@rogers.com)

Page web: [www.paroissestjacques.com](http://www.paroissestjacques.com)



**BUREAU:** Ouvert durant la semaine de 10 h à 12 h et de 13 h à 16 h.  
**Fermé le vendredi.**

**Accueil :**

Michel Pommainville, prêtre- curé  
Luc Richer, Marcel Givogue, diacres  
Suzanne Brisson, secrétaire  
Denis Leduc, bedeau

**Notre bulletin paroissial du 7 octobre 2018**

**Célébrations Eucharistiques:**

**Samedi 17 h, dimanche 8 h 30 et 10 h 30 (+ liturgie des enfants)**

**À l'église:** lundi 19 h, mercredi 19 h, jeudi 9 h et adoration du Saint-Sacrement

**Au Pavillon :** 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> mardi du mois à 10 h

**Au Foyer St-Jacques :** le 2<sup>e</sup> jeudi du mois à 10 h 30

**Au Centre Urgel Forget :** le 4<sup>e</sup> mardi du mois à 10 h

**SACREMENT DU BAPTÊME:** 2<sup>e</sup> ou 4<sup>e</sup> dimanche du mois à 11 h 45, téléphonez pour détails. Le parrain ou la marraine doit être baptisé(e) et confirmé(e) catholique.

**SACREMENT DU MARIAGE**

Avant de faire des réservations (salle, repas, etc.) téléphonez pour un rendez-vous.

**SACREMENT DU PARDON:** Sur semaine avant les messes ou sur rendez-vous.

**SACREMENT DES MALADES:** Avertir si une personne est malade pour la visite à la maison.

**FUNÉRAILLES:** En cas de décès, avisez la paroisse pour des arrangements funéraires.

**BONNE NOUVELLE EN CE 27<sup>e</sup> DIMANCHE DU TEMPS ORDINAIRE -B-**

Jésus nous présente aujourd'hui l'union de l'homme et de la femme comme la base de la solidarité sur laquelle l'humanité doit s'édifier. La vraie destinée du couple humain, c'est d'être l'image de Dieu.



Christ est vraiment tout pour nous.

« Travaillons au bien de tous,  
et surtout à celui de nos proches dans la foi ».  
Galates 6, 10b

#### **LES FILLES D'ISABELLE :**

**LA FOI, LA SANTÉ et LE MIEUX-ÊTRE moral et spirituel** seront les thèmes abordés lors d'un café-conférence le **14 octobre** prochain de 14 h à 15 h 30 en l'église St-Jacques d'Embrun. Le conférencier invité est **Sylvain Maurais**. L'entrée sera libre. Responsable, Gisèle : 613-445-2807

#### **SOUPER-BÉNÉFICE ANNUEL DE L'ARCHEVÊQUE :**

Mgr Terrence Prendergast, s.j., invite tous les diocésains, diocésaines, au **Souper-bénéfice annuel de l'Archevêque** qui se tiendra au Centre de conférences et d'événements d'Ottawa, 200 chemin Coventry, Ottawa, le **mercredi 17 octobre prochain à 18h**. Pour de plus amples renseignements communiquer avec la paroisse.

#### **DÎNER COMMUNAUTAIRE:**

Aura lieu le jeudi **18 octobre** 2018 à 11 h 30 au Centre J. Urgel Forget. Au menu : soupe + sandwichs + dessert. Prix 10\$. S.v.p. réserver avec Paquerette Lapalme au 613-370-0220 **avant le lundi 15 octobre avant 17 h**. Après dîner : Whist Militaire \$2.

#### **CHEVALIERS DE COLOMB :**

Les Chevaliers de Colomb du conseil 6301 vous invitent à leur souper mensuel de fèves au lard et de macaroni, le vendredi **12 octobre** de 17 h à 18 h 30, 5 rue Forget, On vous attend tous.

#### **LE CLUB JOIE DE VIVRE 50+ :**

Le club organise une soirée souper-danse avec Gisèle Adam le **17 octobre**, au centre récréatif, 8 Rue Blais, Embrun. Le souper sera servi vers 17 h 30. Pour réservation : Irène Sauvé : 613-867-6308 ou Diane Lalonde : 613-443-2837.

Le club organise un Whist militaire le **20 octobre** au Palais des sports, 8 rue Blais (en haut de l'aréna). Début du Whist militaire à 13 h. Info: Irène Sauvé 613-867-6308 ou Diane Lalonde : 613-443-2837

#### **FOI ET TÉLÉVISION CHRÉTIENNE**

Mgr Paul-André Durocher donnera trois conférences sur la beauté et la richesse des psaumes à Foi et Télévision Chrétienne **les 26 et 27 octobre**. Endroit : salle paroissiale de l'église Saint-Gabriel, 55 rue Appleford, Ottawa. Horaire **MODIFIÉ** : vendredi 18 h 30 accueil, 19 h 1<sup>ère</sup> conférence suivie de l'Eucharistie. Samedi 10 h accueil, 10 h 15 2<sup>ème</sup> conférence, 11 h 30 3<sup>ème</sup> conférence. Au revoir. Renseignements : [www.foi-et-televisionchretienne.org](http://www.foi-et-televisionchretienne.org) [ftc@bellnet.ca](mailto:ftc@bellnet.ca) 613-748-1337.

#### **SÉQUENCE DES ÉMISSIONS POUR LE MOIS D'OCTOBRE**

CHOT (40) TVA (câble 10, VCR+40), Vidéotron CHOT (04) CHOT HD (604)  
Bell TVA-Gatineau (117) le dimanche à 13h (1h pm)

**Les 7 et 14 octobre** « *Uni au Christ, créé à nouveau* » (parties 5 et 6 de 6) Abbé Joseph Lin Éveillard. **Les 21 et 28 octobre** « *Se laisser guérir par le Seigneur* » (partie 1 de 6) Père Olivier Engoute.

**BINGO MONSTRE** 4000\$ en prix, organisé par les Amies pour la Vie, le mardi **23 octobre** prochain à 19 h au centre communautaire d'Embrun (8 rue Blais), les portes ouvriront à 17 h 30. Coût des billets 25\$ pour 12 cartes, pour plus d'informations, communiquez avec Nicole Gosselin-Séguin 613-443-0020 ou Diane Bourdeau 613-443-2991, les billets achetés à l'avance vous donnent la chance de gagner des prix spéciaux, billets disponibles à la Caisse populaire Nouvel-Horizon aux centres de service d'Embrun et de Casselman ainsi qu'au Home Hardware à Russell. Tous les profits seront remis à la fondation canadienne du cancer du sein.

#### **NOS CÉLÉBRATIONS DE CETTE SEMAINE**

##### **Samedi le 6 octobre, 27<sup>e</sup> Dimanche Ordinaire**

**17 h** Parents défunts Dwyer / la succession  
En réparation au Cœur Immaculée de Marie  
Roland et Marguerite Lamothe / Guy et Colette  
Georges Cardinal / parents et amis

##### **Dimanche le 7 octobre, 27<sup>e</sup> Dimanche Ordinaire**

**8 h 30** Raoul et Nathalie Lemieux / Ferme Ti-Co Inc.  
Alcide Dignard / Jean, Carol et Agathe  
Thérèse Leclerc / Mathieu Gauthier  
Gérald W. Brisson / Madeleine, Laurier et France  
Yvette Lemieux / Lise Gagner-Frenette, Noël et Sébastien  
Oscar et Solange Patenaude / les enfants  
Jacynthe Séguin / Denise Énard

**10 h 30**

Paroissiens et Paroissiennes  
Robert Bourbonnais / parents et amis  
Liette et Alain Lapalme / parents et amis  
Lucien Bourgeois / parents et amis  
Yvonne Labelle / Donald et Thérèse Bourdeau  
Claudette Brisson / son époux Georges

##### **Lundi le 8 octobre, Sainte Pélagie**

**19 h** Parents défunts Dwyer / la succession  
Gérald W. Brisson / parents et amis

##### **Mardi le 9 octobre, Saint Jean Léonardi**

##### **Mercredi le 10 octobre, Saint Daniel et ses Compagnons**

**19 h** Robert Bourbonnais / parents et amis  
Yvette Lemieux / parents et amis  
Liette et Alain Lapalme / parents et amis

##### **Jeudi le 11 octobre, Saint Jean XXIII**

**9 h** Gérald W. Brisson / parents et amis  
Lucien Bourgeois / parents et amis

##### **10h30 Foyer St-Jacques**

Parents défunts Dwyer / la succession  
Robert Bourbonnais / parents et amis

##### **Vendredi le 12 octobre, Saint Placide et ses Compagnons**

##### **Samedi le 13 octobre, 28<sup>e</sup> Dimanche Ordinaire**

**17 h** Parents défunts Dwyer / la succession  
Alice et Roméo Labelle / Léo et Françoise  
Parfait Brisson / Yvette et Yvon Couillard  
René Brisson / son épouse Lauriette  
Parents défunts Dwyer / la succession  
Yvette Lemieux / Lise Gagner-Frenette, Noël et Sébastien  
Liette et Alain Lapalme / parents et amis

##### **Dimanche le 14 octobre, 28<sup>e</sup> Dimanche Ordinaire**

**8 h 30** Gertrude Roy 15<sup>e</sup> / la famille  
Diane Marion / Paulette et les enfants  
Ste Rita pour faveur demandé / A.P.

**10 h 30**

Paroissiens et Paroissiennes  
Action de Grâce / H.E.F.  
Robert Bourbonnais / parents et amis  
Lucien Bourgeois / parents et amis  
Claudette Brisson / son époux Georges  
Laura Desbois / son amie Elisabeth  
Sr. Jacqueline Godin / sa sœur Elisabeth  
Yvan et Fernand Dugas / Lise et Jean Dugas

#### **SAUVER L'AMOUR**

Les lectures bibliques de ce dimanche nous adressent un enseignement de la plus haute importance sur la vie familiale et fraternelle. Elles nous donnent l'occasion de nous rappeler de vérités fondamentales qui risquent d'être oubliées dans notre société. L'évangile nous parle de la fidélité dans le mariage et de l'accueil des enfants. Sa lecture est préparée par le récit de la Genèse. Il nous dit que l'homme et la femme forment une union inséparable. La seconde lecture (lettre aux Hébreux) nous rappelle que le Christ est resté fidèle jusqu'à la mort.

Le passage de la Genèse qui nous est proposé aujourd'hui est hautement symbolique. C'est l'un des textes les plus importants de la bible. Les mots que Dieu prononce sont significatifs : « Il n'est pas bon que l'homme soit seul... Je vais lui faire une aide qui lui correspondra. » L'homme n'a pas été créé pour vivre seul. S'il était seul, il ne pourrait pas vivre d'amour. Dieu est Amour. S'il a créé l'homme, c'est pour lui communiquer son amour. Il veut le rendre capable de vivre dans l'amour. Il a donc créé l'homme et la femme en même temps. Tous deux sont égaux devant lui.

Le but de ce récit n'est pas de nous dire comment les choses se sont passées. D'ailleurs, en y regardant de plus près, nous voyons qu'il s'inspire de traditions orales qui circulaient dans le Moyen Orient païen. Mais sous l'impulsion de l'Esprit Saint, il nous propose une vision très riche de Dieu, du monde et de la personne. Le texte d'aujourd'hui nous rapporte le grand projet de Dieu : « L'homme quittera son père et sa mère... il s'attachera à sa femme » non pas avec les liens de la domination ou de la soumission mais avec celui de l'amour.

Dans l'Évangile, nous voyons les pharisiens interroger Jésus pour le mettre à l'épreuve : « Est-il permis à un mari de renvoyer sa femme ? » Jésus les renvoie à la loi de Moïse qu'ils connaissent par cœur. Ils savent qu'elle a permis de renvoyer sa femme à condition d'établir un acte de répudiation. Mais Jésus les reprend : « C'est en raison de l'endurcissement de votre cœur qu'il a formulé cette loi. » Ce n'était qu'une concession pour limiter les dégâts. Cette concession peut être abolie car elle ne correspond pas à l'idée originelle de Dieu : « Au commencement de la Création, il les fit homme et femme. L'homme quittera son père et sa mère, il s'attachera à sa femme et tous deux ne feront qu'un. » A l'origine, Dieu souhaitait que l'homme et la femme s'unissent dans une fidélité réciproque. Il a voulu qu'ils ne forment qu'une seule chair. Et Jésus conclut : « Ce que Dieu a uni, que l'homme ne le sépare pas. » Cet enseignement du Christ est très fort. Il défend la dignité du mariage. L'homme et la femme qui décident de se marier sont appelés à former une communauté de vie, de partage et d'amour. Tout cela ne va pas sans difficultés. Il suffit de voir le nombre de divorces.

Mais ces échecs ne doivent pas nous faire oublier ce qui a été voulu par Dieu depuis les origines. Le mariage c'est un homme et une femme qui choisissent de fonder librement une communauté de vie et d'amour. Ils s'engagent à rester fidèles l'un à l'autre toute leur vie. Leur amour doit rester ouvert aux enfants qui naîtront à leur foyer. Ces derniers ont besoin de grandir entre des parents qui les aiment. Quand un couple s'aime, l'enfant est aimé puisqu'il est le fruit de leur amour. Jésus en profite pour nous rappeler une vérité très importante. Cet amour des parents pour leur enfant vient de Dieu. C'est cela qu'il faut leur montrer.

Mais Dieu reste toujours fidèle à son alliance. Par le sacrement de mariage, il devient le compagnon de route des époux. Il leur offre de marcher avec eux dans l'amour et la fidélité. Il est indispensable que les époux bâtissent leur amour sur le Christ. C'est en le prenant comme guide qu'ils poursuivent ensemble leur « ascension de la montagne de l'Amour ».

#### **OFFRANDE COMMUNAUTAIRE :**

##### **Quête du 30 septembre 2018 :**

Collecte : 2 027 \$; Dîme: 160 \$; Lampions : 125 \$; Besoin de l'Église Canadienne : 349 \$; Prions : 11 \$; \$; Cimetière : 60 \$; **Total: 2 732 \$.**

**Lampe du sanctuaire brûlera pour : Pour un Action de Grâce / H.E.F.**